

CSONGRÁDI LAP

VEGYES TARTALMU KÖZLÖNY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Weisz Márk könyvkereskedése, hová a lap szellemi részét illető közlemények, előfizetési és hirdetési díjak küldendők.
Kéziratok nem adatnak vissza.

Felelős szerkesztő: Éder János.
Társzerkesztő: Holló Adolf.
Kiadó- és laptulajdonos: Weisz Márk.

Előfizetési díj:
Egész évre 8 kor. Fél évre 4 kor. Negyed évre 2 kor.
Egyes száma ára 16 fillér.
Megjelen minden vasárnap reggel

Két évtized múltán.

A mai nap reggelén lapunk a tizenhetedik év folyamába lép, tehát ha bele számíjuk azt a két évet is, melyet a Tiszavidék" nél töltöttünk, immár 19 éve annak: midőn kiléptünk a porondra, hogy egyrészt felvegyük a harcot a régi irány megcsontosodott hirdetőivel, más részt küzdve — küzdjük a mellett az eszme mellett, mely eszméért még ma is, husz év múltán, fiatal hevvel küzdünk mind addig, még az testet nem ölt,

Ha vissza tekintünk két évtizedes múltunkra önérettel mondhatjuk, hogy küzdelmünk nem volt meddő: mert hiszen az eszme, melynek szolgálatában álltunk, a megvalósulás előtt áll

Az új iránynak, mely akkor még széles e hazában alig talált talajra, ma már milliók állnak szolgálatába és az eszme mellett, mely a jövő tiszta képét mutatja nem egyedül magunk e hazában hanem itt, e szerény községben százan és százan küzdenek.

Igen, önérettel mondhatjuk, hogy a radikális szabadelvűség eszméjét, itt nálunk Csongrádon

mi mertük először papírra tenni és mi mondtuk ki, hogy ahhoz párthoz csatlakozunk, a mely párt az igazi szabadelvűségért, a világszabadság eszméjéért bontotta ki zászlóját.

Küzdelmünk, hogy nem volt meddő mutatja az, hogy az eszme tért hódított és azok is, akik idegenkedtek az eszme meg valószínűsítésétől, ma már táborunkhoz csatlakoztak.

Felesleges talán mondanunk, hogy a cél melyet magunk elé tűztünk nem más, mint folytatni tovább a küzdelmet mind addig, még az ige testet nem ölt.

Az eszköz pedig melylyel a cél eléréni akarjuk, nem más, mint a felvilágosodás terjesztése, mihez szükségesnek tartjuk, hogy vezetőkül azokat nyerjük meg kik az eszmétől áthatva már intelligenciájuknál fogva és hivatva vannak a vezető szerepre, Utóvégre be kell látnia a magyar vagyontalan intelligens közönségnek, hogy éppen úgy kívannak zsákmányolva és éppen olyan rabszolgái a nagy tökének mint a munkás osztály. A munkás osztály már belátta hogy

egyedüli célra vezető mód az, ha szakít a passiv magatartásával és csatlakozik ahhoz a párthoz, a mely párt a szabadság, egyenlőség és testvériség, szóval a világszabadság nagy eszméjét irta zászlójára és ez a párt: a szociáldemokrata párt.

Csatlakozzék ehhez a párthoz a vagyontalan magyar intelligens osztály is! Ne riassa vissza az, hogy éppen ezt a pártot vádolják hazafiatlansággal. Vezesse az a tudat, hogy csak azért vádolják: mert meg akarják akadályozni működését, félnek tőle, mert tudják azt, hogy ez a párt az, mely meg fogja dönteni, le fogja rombolni a nyomor az osztály uralom ósdi bástyáját, hogy helyébe felépítse az egyenlőség fényes palotáját.

Nézetünk szerint csak az szolgálja igazán és önzetlenül hazáját a ki jogot akar adni a jogtalannak kenyeret és jólétet a munkások millióinak.

A felvilágosodás, az igazság, a hit, a remény, a szeretet és az igazi hazafiság csak egyedül a szociáldemokracia magasztos eszméjében lelhető fel. Ezért az eszméért harcolunk mi: mert ennek az eszmének testet kell öltetni!

Tárca.

Pilleszárnyak.
Irlal Benda Jenő

Egy séta uton ketten mentek együtt egy öreges ur, asztmás, elhízott természetű és egy ifju hölgy kinek szépsége makulátlan volt, de ezzel szemben érénye annál jobbosabb kifogás alá eshetett. Mentek együtt, az ur némileg szuszogva, a hölgy pedig kedvetlenül. Nem beszéltek egymással, mert egy kis differenzia volt köztük egy tulságosan borsosáru briliáns butónak miatt.

Követlen előttük az uton pedig mindig tovább majd újra tovább röppent egy pillangó. Pár lépésre bevárta őket, azután ismét előreszállt. Mintha az irányt mutatná nekik. Különösen fejlett szép példány volt. Mikor szárnyát szétárva megpihent, a szívárvány minden színében ragyogott. Mikor pedig fölrepült, hasonlatos volt egy levegőben libegő drágakövhöz.

A leány nem tudta levenni szemét a röpkedő csodáról. A borsos áru briliáns butónnak miatta nagyon haragos volt, így hát ártani akart valaminek s amikor a pillét már — már beérték utána lépett hogy eltapossa.

Nel ne bántsál kérte a szuszogós ember.

De ezzel a kéréssel csak azt érte el, hogy a nő most már igazán megakart keríteni a lepkét. Jött a legközelebbi al-

kalom. A pille fürgé szárnyával újra ki menekül az apró láb halálos nyomása alól, de a leány egy ügyes kézmozdulattal a levegőben elkapta. Ott vergődött szegény az ékszeres, keskeny kacsok közt. A leány végig dörzsölte a szárnyait.

A durva fogás alatt egyszerre eltűnt azokról a káprázatos ragyogás. Azután megfogta az egyik szárnyát; nyugodt biztos mozdulattal letépte. A pille megmaradt szárnyával kétségbeesetten verdesett. A leány pedig hirtelen letépte ezt a szárnyat is. A repülő csodából mi maradt? Egy kicsi utálatos pondró, mely kinjában jobbra — balra görbült a leány fehér tenyerén.

Milyen kegyetlen maga Olga! — mondta őszre borzadva a kövérkes asztmás ember. Nem sajnálja?

Olga válasz helyett eldobta magától a kicsi ferget, agyontaposta. Csak azután felelt:

Ti talán sajnáltok bennünket, mikor mi atfatok, elpocsékoljuk szerénységünket ifjuságunkat?

S gyűlölkövel és undorral nézett a szuszogó emberkére aki asztmás mellét kidüllesztve szaporán szedte a lábait, hogy a szép és ifju hölgy mellett ő is, ha nem is szépek de legalább érénylag ifjúnek láthassék.

Neheztelés el váltak el. A nő közvetlenül az ur orra előtt csapta be az ajtót. A szobaleányt kiküldte aszobából.

—Egyedül akarok lenni.
A szobaleány punyosan vigyorgott. Már jól ismerte ezel et a hangulátokat

melyek rendszerint az átmeneti válságot jelzői voltak.

—Ugy látszik, szakítottunk a kereskedelmi tanácsos ural, — vélte, a kis kövér és asztmás emberkére gondova.

Olga pedig odabenn saját képmását nézte a földigérő nagy tükörben. Ugy vélte ma különösen mély és sötét szem alatt félkörű karika. S ráncokat is fedezett föl, ráncokat, az ő huszonhat éves szépséges szép arcán. Az apró fészto redők a szemszögletben futottak össze keskeny finomredőzések voltak. Cseppet sem föltűnök, de Olga ma olyan hangulatlan volt, hogy különösen félelmesnek látt. Őket.

—Töredeznék, töredeznék a pilleszárnyak? —mondotta csendesesen. És nagy keserűséggel telt meg a szíve. Futni, menekülni szeretett volna innen messze, ahol nincsenek asztmás kereskedelmi tanácsosok, akik nem akarják megvenni a borsos áru briliáns butont.

Volt egy arczkép az Olga szekrényének legrejtettebb részében. Pörge kalapos ifju ember kipédert bajusszal, rosszul szabott szlon kabatban.

A szeszélyes hölgy valahányszor a maihoz hasonló kedéhangulatban volt, ezt a képet szokta elő venni s órák hosszáig elmélázott az örökre otthagytott polgári életről, az elvesztett tisztességről.

A rosszul szabott szalonkabátba öltözött ifju sédtekkönyvezető kaánsebesen. Egykor völgyéne volt Olgának, de Olga közvetlenül az esküvő előtt szokott meg mellőle egy ural, akinek pénze is

A Földmunkások országos gyűlése. Nagy napja volt Karácsony napján a munkásoknak u. i. akkor tartották országos gyűlésüket a magyarországi földmunkások kubikus és téglaverők csoportja. Az országos gyűlés a „Caszinó” disztermében folyt le, melyet a Caszinó választmánya az napra díjtalanul engedett át a munkásoknak.

A gyűlésre már 8 órakor kezdtek gyülekezni és 1/2 10 órakor a terem zsúfolásig megtelt.

Elnökül közfelkiállással *Nyisztor Györgyöt* jegyzőül *Nagy Ferecz* helybeli földmunkást választottak meg.

Első sorban a kubikus munkások ügyét tárgyalták, melynek előadója *Német Antal* szegedi kubikus volt. Élénk színekkel festette a kubikus munkások sanvaru helyzetét a vállalkozók kapzsisága ellen azt ajánlotta, akkord munka helyett napszámra, sőt a hol lehet óra számra dolgoznak és e szerint fizessék őket. Azonban azt egyelőre csak elvben kéri kimondatni: mert a mostani szokásokkal ellenkezőnek.

A napszám bérekre vonatkozólag indítványozza, hogy október 1-től március utolsójéig illetve április 1-éig 4 koronában és április 1-től október 1-ig 5 koronában állapítandó meg.

Ehhez a tárgyhoz hozászlottak: *Török János* Szentendről *Simon Pál Szokelay*, *Antal* Budapestről *Oláh Mihály Simoncsis Antal* Adáról. Az eredmény az lett, hogy az előadó javaslatát elfogadták.

A téglaverők ügyének az előadoja. Takács József volt Budapestről. Nagy tetszéssel fogadott előadása után. hozászlottak *Kovács István* Debreczenből *Gyulai Sándor* orosházáról, és még többen is. Ezután megálapították az akkordbéreket, úgy a téglaverőknél, mint cserépverőknél továbbá a napszámbéreket, úgy a ki és behordók, a tüzelő, rakodók és szénhordók bérét és a munkaidőt.

Délután kimondották, hogy a szak-szervezetek lapja: a „Világszabadság” megjelenezték *Csizmadia Sándor* szerkesztőt.

Nyisztor György. A politikai szervezkedésről beszélt; elítélt a kormányt és a mostani politikai helyzetet végre *Oláh Mihály* helybeli földmunkás tartott aztán igen talpra esett beszédet, köszönetét fejezte ki a kiküldötteknek és *Ujhelyi Nándor* kir. tanácsnok mint a Caszinó elnökének köszönetet kér szavaztatni, amiért kieszközölte, hogy az országos értekezlet részére ingyen engedte át a Caszinó egylet a disztermét *Oláh Mihály* beszédét élénk helyesléssel és éljenzéssel fogadták.

Közgyűlés a vármegyén. A f. hó 29-én tartott vármegyei közgyűlésre szokatlan nagy számban jelentek meg a bírósági tagok nem csak *Szentendről* hanem a vidégről is. *Harck* elnök volt, hely kivárcsák voltak *Dr. Kelen* és *Béla* főispáni elnökül és elnökül. Azonban először elrőköt a vármegye közgyűlésén.

Hát utána elnökül megválasztva, *Dr. Kelen* és *Béla* elnökül megválasztva még azelőtt is, kik eddig bírócs és ügyészségi elnökül voltak. Azonban azelőtt elnökül és elnökül. Azonban azelőtt elnökül és elnökül. Azonban azelőtt elnökül és elnökül.

embere, ki egyforma udvariassággal adja át a szót, még azoknak is, akik más politikai véleményen vannak. Mi abban a véleményben vagyunk, hogy a vármegyei közgyűlések ezután rendes mederbe folynak le és politikai meggyőződésért üldözve senki sem lesz. Ezt annál inkább is állíthatjuk, amennyiben *Mátéffy Kálmán* nyugdíjaztatás iránti kérelme, minden vita nélkül egyhangulag ment keresztül és ha másért nem is, de ezért a tényért mi, akik *Mátéffy Kálmán* személyes barátai vagyunk akik eljárását egész más szemüvegen át nézzük, akik hazafiatlansággal nem gyanúsítjuk, csak köszönettel tartozunk az új főispánnak. Sok, érdekes tárgya volt a f. hó 29-iki közgyűlésnek, melyről részletesen térszűke miatt csak lapunk jövő számában foglalkozhatunk. Egyelőre csak azt jellezzük, hogy vármegye mezőgazdasági bizottságának azon javaslata ellen miszerint a vármegye közönség írjon fel a kormánynak hogy a földmunkások országos szövetségének szakszervezeteit haladéktalanul oszlassa fel *Eder János* lapuuk felelős szerkesztője kelt ki teljes erélyvel és ebben a felszólalásban kizárólag az újjászervezett szociáldemokrata bizottsági tagok támogatták. *Öt Korom Gáspár* Mindszentről hatásos beszéddel érvelt mellette. Sajnos azonban a vármegyei közgyűlésen még mindig érezhető a rendi alkotmány utó ize és így, a szavazásnál csak negyed magával állt helyt a felszólaló.

UJDONSÁGOK.

Boldog újévet kívánunk t. olvasóinknak és munkatársainknak.

Eljegyzések. *Justin Mihály* és *Nagypál Vicuska* jegyesek. *Sebők Mihály* m. kir. adótiszt és *Pantz Janka* polg. isk. tanítónő a napokban tartották eljegyzésüket. Gratulálunk!

Tánczestély. A csongrádi izr. jótékony nőegylet 1907. évi január hó 12-én a caszinó termében felerészben saját pénztára, másik felerészben pedig az alapítás alatt levő csongrádi izr. menház javára tombolával egybekötött zártkörű tánczestélyt rendez, Kezdeté esti fél kilenc órakor, Belépti díj személyenként 2 korona.

Első apáti mise. *Porubszky József* apát plébános december hó 23-án tartotta első apáti szent miséjét fényes segédlettel. A misén városunk intelligenciája szokatlán nagy számban vett részt. *Mise* előtt *Szabó Kálmán* segédlelkész olvasta fel a szószékről a kinevezési okmányt, utána pedig az új apát tartott alkalmi szent beszédet, melyben a kitüntetési dicsőséget szerényen elhárította magáról s azt csupán annak tulajdonítja, hogy a felsőbb egyházi hatóság szeretete nyilvánult meg a csongrádi nép iránt. Az apáti szent mise áhitatra keltő fényessége mély hatást tett a hívekre. *Mise* után az új apát egyes testületek tisztelgését fogadta s mindegyikhez volt egy-egy nyájas szava. Az ez alkalomból rendezett ebédnél 250 egyén vett részt, élvezvén a vendégszerető apátplébános házi gazdai sziveségét. Az első felköszöntőt az új apát mondta a pápáról és a királyra. Utána a *Solya Gyula* főjegyző tartott tartalmas szép beszédet, életetvén az ünnepeltet. Majd sövényházi *Antal* polg. leányiskolai igazgató köszöntötte fel az apát urat és annak szeretett édes anyját. *Dr. Boér Antal* az izr. hitközség nevében mondott szép beszédet. Beszélték még *Porubszky József*, *Nagypál Imre* és többen. A vendégek barátságosan hangulatban négy óra körül oszlottak széjjel. Közleményünk végén szívből kívánjuk és óhajtjuk, hogy *Poru-*

bszky József apátplébános urat a jó Isten még sokáig éltesse, hogy egykor tanuja lehessen annak amit szívből óhajt maga is: hívei lelki boldogságának és a polgárság társadalmi egyetértésének.

Halálozások. *Neuschwender Lajos* vendéglős f. hó 26-án Szentesen meghalt. Temetése f. hó 27-én, ment végbe a csongrádi temetőben. *Szalinka András* gazdálkodó életének 48-ik esztendejében f. hó 27-én, rövid szenvedés után elhalálozott. Béke poraikra!

El kell csapni vagy nyugdíjazni. Egy korlátolt észbeli tehetségéről ismert uri ember a napokban hangosan azt a kijelentést keczkáztatta meg, hogy ha ő volna a kultur miniszter és nem *Apponyi Albert* gróf, hát felelős szerkesztőnköt vagy azonnal elcsapná vagy nyugdíjazná, amennyiben az nem átálja, hogy tanár létére a munkásokkal tart és azok közé jár. Hát vegye tudomásul az a tisztelt úr, hogy bár milyen állapotok vannak is Magyarországon, de hála legyen a Teremtőnek miniszternek még mindig okos embereket szoktak megtenni, nem pedig olyanokat, akiknek agyveleje parlagon hever, sőt be is gyepesedett. Éppen ez az oka annak hogy a t. úr még a szamarak létráján sem képes fel mászni. Hogy pedig a t. úr miniszter lehessen ahhoz az egész ország megbolondulása szükséges. Különben Ausztráliába a nyomásos fejű pápuák között még vihetné valamire és ott talán felvihetné egész a bíról székig.

Bűnügyi vizsgálat. A kir. ügyészség *Varga László* *Turi János* és *Bujaki Mihály* csongrádi lakosok ellen elrendelte a bűnügyi vizsgálatot, azért mert november 21-dikén *Kispataki Pált* életveszélyesen öszeszurkálták.

Megsérült községi tűzoltó. *Paróczai János* községi tűzoltót gyakorlat közben olyan természetű sérülés érte hogy 16 napig nem birt lábát felhuzni. Nemzeti baleset biztosító társaság ahol az összes rendőrök és tűzoltók biztosítva vannak 21 koronát utalványozott ki a részére.

Csabulya feljelentése. F. e. szeptember 26-dikán *Csabulya Pál* feljelentette *Náfrádi Jánost* *Lekrinszki Andrást*. Nagy *Rokust* és *Ragáji Józsefet*, azzal vádolta őket hogy a lakását feltörték és onnan 160 korona kész pénzt és egyéb ingóságát ellopták. Most aztán kiderült, hogy *Csabulya* maga törte fel a saját lakását és a fönt nevezetteket csak boszúból akarta vád alá helyeztetni. Ezért jelentették és mert félt a büntetéstől Amerikába szökött.

Tisztujtás. az izr. hitközségnél. Folyó hó 23-dikán volt az izr. hitközség tisztujtása amely alkalommal a következők választottak meg. Elnök *Rosenberg Ede*, alelnök *Fehér Ignác*, pénztárnok *Kohn Mor*, jegyző *Halasi Ignác*; gondnokok lettek *Bloch Adolf*, *Klein Miksa*. Választmányi tagok lettek *Boér Jakab*, *Schwarz Ignác* *Báró Géza*, *Váradai Jakab* *Dr. Vida Sándor*, *Wolf Miksa* *Oser Lipót* *Lövy József*. *Klein Lajos* *Weisz Tivadar*

A közönség köréből.

Nyilvános köszönet. *Balkányi Lajos*, *Barna Henrik* és *Wiesner Lajos* gyógyszerész urak az újévi ajándékok megváltása címén együttesen 25 koronát küldöttek be a csongrádi „Jótékony Nőegylet” részére, amely adományért ez utón mond köszönetet

a Jótékony Nőegylet Elnöksége.

Szeplős arcot, naptól lesütött vagy persenésekkel tele arcot és kezet hófehérré és üdévé varázsol már 1 tégely **Kamilla-krém.** 1 koro na
Kapható: **Balkányi Lajos** gyógyszerésztárában Csongrádon. (Szivák-tér.)

Köszönetnyilvánítás. A csongrádi gyógyszerészek nevében Balkányi Lajos a „Csongrádi izr. nőegylet” céljaira újvívi ajándékok megváltására küldött huszonöt koronáért, Fogadják. hálás köszönetünket
Csongrád 1906. decz. 24
Bóér Jakabné
elnök

Köszönetnyilvánítás. Miudazok, kik részvételt voltak irántunk a családunkat ért gyászeset alkalmából, ez uton is fogadják őszinte köszönetünket.

Eszes Mátyás és családja.

Vadászat. A helybeli vadásztársulat f. hó 27-én a kistrében meg a bökényben körvadászatot tartott. Zsákmányul esett. 51 nyul.

Tejcsarnok Csongrádon. A mai nappal nyílik meg az első tejcsarnok csongrádon. Ugyanis a Felgyői uradalom Schwarcz Mózes helybeli kereskedőnek az összes tejtermékeit eladta, amelyet ő a mai naptól fogva zárt palaczkokban 16 fillérért árúsít.

A tejet kívánatra a hához szállítja Schwarcz Mózes lakása Szivák-tér [régii posta házban,]

Az irz. hitközség tisztelgése. Az elmúlt héten az jzr. hitközség és a Szt. Egylet előljárósa Dr. Guttman Mihály rabbi vezetése alatt tisztelgtek Porubszky József apát plébánosnál abból az alkalmából hogy apáttá neveztetett ki. A hitközség szerencse kívánatait Dr. Guttman Mihály tolmácsolta.

Legjobb hírnévre tett szert a „Miléni-umitelep” Nagyöszön, Torontál megye és mideki elismeréssel adózik a kezelőségnek az általa évek óta legjobb minőségbe szállított fajtisztán kezelt szőlőoltványokért, melyek minden szőlőnek díszére válnak Minden érdelődő kívánatra ingyen és bérmentve kapja a telep nagy díszes kiviteli magyar vagy német vagy román vagy szerb nyelvű árjegyzékét.

Nagyságoss szerkesztő ur! A Délmagyarországi Magyar Közművelési Egyesület azzal r. tiszteletteljen kérelemmel fordul Nagyságodhoz, e D.-M.-K.-E.- magasztos céljaira való tekintettel idezárt rövid tudósítását becses lapja hírvotában közölni sziveskedjék. ni sziveskedjék.

Nincs szebb, olcsóbb és kedvesebb ajándék mint egy beszélőgép! Kapbató: Edison Phonograh 5 frt; gramophon o müdarabbal 12 frt 50 krtól. Automata 35 frttól feljebb, Hengerek és lemezek óriási választékban. Több ezer új felvétel ének és zenében. Használt lemezeket veszek vagy újakra becserelek. — Képes árjegyzék ingyen és bérmentve! Karácsony énekekről külön jegyzék, K megrendelésnél e lapra hivatkozik, 5 százdal. engedm. kap. Magyarország legolcsóbb beszerzése forraka: Tóth József grammophon-nagykereskedő Szeged. könyök-utca 333. sz.

Rákóczi Album

lesz. Nem tudományos, csak a történelem kutatásaiban gyökerező irodalmi és művészeti diszmunka lesz. Ismertetni fogja a nagy kor hőseit, ünneppajait, izgalmas hétköznapjait. Izzó törekvéseit, lobogó indulatait, mélyeséges hangulatait, dicsőségét és szenvedélyeit. Javairók fogják megírni a nagy szabadságharc eleven krónikáját. Es meg fog szólni ebben a kötetben a kor költészete és izzó muzsikája. A dalmokot és a tárogatóst is tanúságba idézzük. S a képzőművészetet is. Az egykorit és az újat, hogy képben, rajzban ábrázolja azt a szentséges hőskort.

Nagyszabású festmények, elsőrangú illusztrációk, kiváló mesterek alkotásai díszítik majd e művet. S a műlapokon kívül a sokszorosító művészet egész sor több

szinnyomású képen

tog remekelni. E díszes artalomhoz méltó lesz a keret. Bekötését a magyar iparművészet elsőrangú mesterére bizzuk. Had feleljen meg a remekmű nemes tartalmának a külső megjelenése is.

Ezt az új páratlan díszű ajándékot megkapja karácsonyra a Pesti Napló állandó előfizetőin kívül

minden új előfizető is,

aki mostantól kezdve egy évre megszakítás nélkül a a Pesti Naplóra előfizet illetve, aki karácsonyig legalább egy félévi díjat befizetett és egy további félévi előfizetésre magát kötelezi. Az előfizetés fél- és negyed-évenként, sőt havonta is eszközölhető s kívánatra külön értesítést küld e módoszatokra vonatkozólag a

PESTI NAPLÓ kiadóhivatala, Bpest, Andrassy-ut 27

Előfizetési ár: egy évre 28 kor., fél évre 14 kor., negyedévre 7 kor., egy hóra 2 kor., 40 fillér. — Mutatványssádmot szívesen küldünk.

„N. P. Bowsher Co.”-féle Takarmánymalmok örölnek és darálnak mindenféle magvakat, legmegbízhatóbb csövestengeri- és tengericsutka-darálóok.

„St. Albans Foundry Imp. Co.”-féle Tengeriszár-tépőgépek feldolgozzák a szárt puha és hosszuszálú szénára, mely villával kezelhető és bálókba préselhető.

„Belle City Manufactory Co.”-féle Takarmány- és szecskavágógépek könnyű járattal és kiváló nagy munkaképességű gépek.

„R. S. Caward”-féle Törzs- és gyökérhúzó-gépek négy nagyságban, munkaképesség, 2 lóval kifejtve, 82—150 lóerőig.

„W. F. Falconer Mfctg Co.”-féle amerikai méhkasok, és méhészeti felszerelések.

Képviselője:

TOLNAI ERVIN
Budapest,

VI., Szondy-utca 98/a.

Száraz tengericsutkát vásárol nagyobb tételekben és ajánlatokat kér.

Oktalan és elítélendő

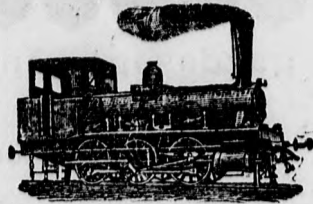
minőségében mindig egyforma, mert előállításához mindig a pénzzel, ügyességgel és gondnal megszerezhető legjobb anyagok használatnak. A Scott-féle Emulsio készítésénél kizárólag a legfinomabb norvégiai gyógyszerkamajolaj lesz feldolgozva és így a többi alkatrész is mindig csak elsőrendű minőségű. Ennek tulajdonítható, hogy a Scott-féle Emulsio rendkívüli táp- és gyógyerejét az orvos urak is méltatják s ez gyermekeknek és felnőtteknek, valamint a gyöngeség minden elképzelhető esetében mint kitűnő tápszert oly gyakran rendelgetik. A Scott-féle Emulsio hatásának erejében messze felülmúlja a közönséges csukamajolajat.

A Scott-féle Emulsio valódiságának jele a »hátán nagy csukahalat yivő halász« védjegy.

Ezen lapra való hivatkozással és 75 fillér levélbélyeg beküldése ellenében mintával bérmentye szolgál:

Dr. BUDAI EMIL »Városi gyógyszerháza«
BUDAPEST, IV., VÁCI-UTCA 34/50.

Egy eredeti üveg ára: 2 kor. 50 fillér.



Vasúti menetrend.

Félegyház—Orosháza között.

*6301 sz. vonat

Szentes ind. regg. 3.26, érk. Csongrád 3.52 regg.
Csongrád „ „ 4.02, „ Kk.-Félegyház 4.52 „

*6302 sz. vonat

Szentes ind. regg. 3.20, érk. Orosháza 5.20 regg

*6303 sz. vonat

Orosháza ind. d. e. 11.02, érk. Csongrád 1.46 d. u.
Csongrád „ d. u. 1.56, „ Félegyház 2.46 „

*6304 sz. vonat

Félegyház ind. regg. 6.43, érk. Csongrád 7.32 regg
Csongrád „ „ 7.42, „ Orosháza 10.17 „

*6305 sz. vonat

Orosháza ind. d. u. 3.31, érk. Csongrád 6.47 d. u.
Csongrád „ „ 6.57, „ Félegyház 7.49 „

*6306 sz. vonat

Félegyház ind. d. u. 4.56, érk. Csongrád 5.45 d. u.
Csongrád „ „ 5.55, „ Orosháza 8.33 este

*6307 sz. vonat

Orosháza ind. este 6.37, érk. Szentes 8.37 este
*6308 sz. vonat

Félegyház ind. este 8.35, érk. Csongrád 9.24 este
Csongrád „ „ 9.34, „ Szentes 9.5, 9.

6311. sz. vonat

Orosháza ind. regg. 5.46, érk. Csongrád 9.02 d. e.
Csongrád „ „ 9.12, „ Félegyház 10.12 d. e.

6312. sz. vonat

Félegyház ind. d. u. 12.53, érk. Csongrád 1.55 d. u.
Csongrád „ d. u. 2.07, „ Orosháza 3.45 d. u.

A * jelzett vonatok motormenetek; a 6311-es s 6312-es vonatok pedig vegy esvonatok.

A PESTI NAPLÓ

újvívi
ajándék

A Pesti Napló karácsonyi albumainak sorozata magyar génus java-kincseinek gyűjteménye. Iroda munk és művészetünk hatalmas alkotásait méltó nemesen díszes formában mutatták be a Pesti Napló előfizetőinek. Valamennyi esemény-számba ment a magyar könyvpiacra. Nálunk szebb, előkelőbb, értékesebb diszmunkek nem igen jelentek meg. S a Pesti Napló az 8 albumait ajándékol adja előfizetőinek.

A Pesti Napló idei ajándéka az 1006. évi karácsonyi albuma meg fog felelni a Pesti Napló diszmunkekai hagyományainak. Meg fog felelni nekik abban is, hogy kiállításra fényével felül fogja múlni a megelőző vi kiadványokat. Minden kötetje külömb volt az előzőnél, pedig azok az előző kötetek is egytől-egyik mek diszmunkek voltak. — A Pesti Napló idei aján

Szélmalmi molnár keres-tetik.

A felgyői uradalomban január-ho 1 én egy szél molnár állás jön üresedésben, Bövebet a felgyi uradelomi intézőségnek lehet megtudni hol személyes jelctkezés is szükséges,
Uradalmi Intézőség.

Sirolin

Emell az étvágyat és a testisúlyt, megszünteti a köhögést, váladozt, éjjeli izzadást.

Tüdőbetegségek, hurutok, számar-köhögés, skrofulozis, influenza ellen számtalan tanár és orvos által naponta ajánlva.

Mint hogy értéktelen utánzatokat is kínálnak, kérjen mindenhol „Roche” eredeti csomagolást.

F. Hoffmann-La Roche & Co. Basel (Svájc)

„Roche”

Kapható orvosai rendeltére a gyógyszerháza-ban. — Ára üvegenként 4.—korona.



Uj gazdasági gépraktár.

Felhívjuk a gazda közönség figyelmét a Csongrádon szentesi-körut 33 szám alatt

gazdasági gépraktárunkra:

hol a világhíru Clayton és Shuttleworth-féle mezőgazdasági gépekből dúd választékot tartunk.

Ennélfogva ajánljuk a mezőgazdasággal foglalkozó közönségnek jutányos árákért, modern szerkezetű és erős anyagból készült lokomobil és cséplő gépeket, löhe-re cséplőket tisztító rostákat konkolyozókat, kaszálló arató gépeket szénagyűjtőket, boronákat, sorvető gépeket, szecs kavágókat, répvágókat, kukoriczamorzsolyókat, darálókat, egytetemes aczélekeket stb. Minden egyes tőlünk vett gépért felelőséget vállalunk.

Kérjük a gazda közönséget hogy raktárunkat megtekinteni s mielőbb b. vásárlásával megtisztelni sziveskedjék. Pontos kiszolgálásról előre is biztosítjuk.

Tisztelettel:
Tekulits Mihály és társa



Apróbb parcellákban eladó föld.

Heringer Mihály dohányraktár melletti földjéből 11 hold 1 és 2 holdas parcellákban kedvező fizetési feltételek mellett szabad kézből eladó, — értekezni lehet a tulajdonossal Szentesi-körut 21. hsz. alatt.

A téli esték unalmát

csak úgy üzhetjük el, ha Wagner, a hangszer- király különlegességi hangszerek áruházából, Budapest, József-körut 37—39. sz. egy hangszert hozatunk, azokon egy órai gyakorlás után bárki megtanulhat játszani.

Hárfacitera, 10 darab kottával ára 16 kor.
Szájharmonika dobkisérlettel » 2 »
Trambaua, új hangszer » 2 »
Facimbalom verőkkel » 8 »
Harmonika, citera kísérettel » 5 »
Tamburica, jó hangú » 5 »
Magyar citera, verővel » 8 »
Iskola-hegedű tokkal, 15 drb felszereléssel » 10 »
Harmonikák orgona hanggal 5 koronától feljebb.

Képes árjegyzék ingyen.

Sok szenvedéstől szabadul meg,

ha megismeri az **Universal-Fluid** bedörzsölő szert, mely enyhít: csúzt, köszvényt, rheumát, fog- és fejfájást és makacs bőrvisszértéket. A kimerült izmokat és idegeket felüdíti és erősíti, amit számos elismerő és hálalrai igazol. Egy kis próbáüveg ára 40 fillér, egy decis üveg 1 kor. 50 fillér. **Főraktár: Budapest, Török J. gyógytára, Kőrátly-u. 12. és Andrássy-ut 26.** Vidékre 3 nagy üveget 4 kor. 50 fill., 12 kis üveget 5 kor. ért portó és csomagolás költségmentesen küld a **Vörös kereszt gyógytár, Temesvár.**

Siha Józsefnek a Tisza oldali dülőben levő 3 hold szőlője a benne levő épülettel együtt szabad kézből eladó. — Értekezhetni lehet akásán, Halpiac-utca 13. sz.

Személyi hitel!

Kezes és kezes nélkül katonatisztek, papok, állami-, megyei- és magántisztségelők, tanítók, kereskedők, iparosok, nyugdíj jogosult hölgyek és magánosoknak 1/4—20 évig terjedő időre törlesztéssel!

Különlegesség: A páris-, bécsi enqueté értelmében tőkésítjük a jövedelmet.

4%!
4%!
4%!
4%!
tőkekamat.

Jelzálog hitel!

300 koronától feljebb I. II. és III. helyre földek-, városi- és vidéki házak, nyaralók, gyárak, fürdő épületek, malmok, ásványvíz és egyéb források és kőbányákra, a lecsérték 3/4 részéig.

Építési hitel!

Építésfélben lévő ingatlanokra 2—3 részletben, oly arányban, a mily arányban az építkezés előre haladt!

Bank- és magánadósságok convertálása!

Előnyösen! Szolid alapon és gyorsan elsőrangú intézetek által.

Elsőrendű ajánlatok!

Kérjen prospectust!

Válaszbélyeg melléklendő!

MELLER L. E.

Budapest, V., Kohári-u. 19/B.

Ha köszvényben, reumában, ischiasban szenved, vegyen egy üveg

Dr. Flesch-féle köszvény-szesz,

mely csúzt, köszvényt, reumát, kéz-, láb-, hát- és derékfájást, kezek és lábak gyengeségét, fájdalmakat és daganatokat biztosan gyógyít. Hatása a legrövidebb idő alatt észlelhető. Kapható

Dr. Flesch E. M.

„Magyar korona“ gyógyosztárában, GYÓR, Baross-ut 24. szám.

Másfél deciliteres üveg ára 2 kor. Huzamosabb használatra való »Családi« üveg ára 5 kor, 3 kis, vagy 2 »Családi« üveg rendelésnél már bér. utánvétellel küldjük

Köhögés!

Aki erre nem figyel, vétkezik saját maga ellen. A

KAIZER-féle mell-karamellákra

a 3 hársfáról.

Orvosilag kipróbálva és ajánlva köhögés, rekedtség, katarus és elnyálkásodásnál.

5120 hiteles bizonylatok bizonyítják, hogy megtartja, amit ígér.

Egy csomag ára 20 fillér.

Csongrádon kapható: Wiesner Lajos, Balkányi Lajos és Barna Henrik urak gyógyosztáraiban.

Lapunk könyvnyomdájában egy jó házból való fiu. ki legalább két polgári iskolát végzett, tanulóul fizetéssel felvétetik. =

Zongora oktatás.

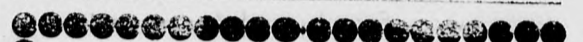
Egy zongora művész és zeneszerző, a legjobb, legsikeresebb elméleti és gyakorlati tanmódszer szerint

zongora leckéket

hajlandó adni a tanulók házában, ott, ahol van zongora, amelyen a tanuló magát gyakorolhassa.

Az új tanmódszer szerint, mely gépies betanítás helyett, a zeneművek szerkezetének minden titkát megmagyarázva, nemcsak zongorázni, de a zenét megérteni is igyekszik a tanulóval — egy értelmes és szorgalmas tanuló néhány hónap alatt igen szép eredményt érhet el, úgy hogy aztán a jól megkezdett irányban és az elsajátított alapos ismeretek mellett, könnyen és gyorsan haladhat magától is a zongorajátékban, minden fenakadás nélkül.

Bővebb értesítést lehet szerezni a kiadóhivataiban.



A legelőkelőbb orvostanárok által ajánlott és a kiállításokon aranyérmekkel és díszoklevelekkel kitüntetett

Esterházy cognac

mely

a közönség kedvenc itala mindenütt kapható.

Központi iroda:

Gróf Esterházy Géza-féle cognacgyár

BUDAPEST,

V. ker., Nádor-utca 16.



15 forintért tiszta gyapjuszövetből mérték szerint elegáns kivitelű férföltöny, felöltő vagy télikabát KRAUSZ F. és TSA urai szabó-üzlete. Budapest, Kerepesi-ut 69. — Vidékre mintákat mértékvételi utasítással bérmentve.

Rheumát.

Csúzt.

Köszvényt

föltétlenül és biztosan gyógyít a híres és minden házban nélkülözhetetlen

Dr. Arányi hálal-órtó Rheuma-olaj

Ajánlható kéz, láb, hát, mell és derékfájásnál, ütés, erőltetés, ficamodásoknál, fülfájás és fülzúgas, fej- és fogfájásnál. Kapható a készítőnél:

Balla Sándor gyógyosztára Hódmezővásárhely, Kossuth-tér.

Ára 1 üvegnek 2 korona. — Probáüveg 1 korona. 6 koronás rendelésnél ingyen csomagolás, bérmentve

Vigyázz! Egy próba mindent bizonyít. Ne hagyjuk magunkat lebeszélni.

Legjobb mellékkereset

nők és családok részére. Egy helyen és egy háztartásban se hiányozzék az eredei »Styriai« kötőgép. Árjegyzék ingyen. Kedvező fizetési feltételek.

Első styriai kötőgép-gyár

m gyárosi képviselők: FOGL J. L. műgépész. Budapest, VI., Csengery-u. 54.

Nyomatott a kiadótulajdonos: Weisz Márk könyvnyomdájában Csongrádon. 1906.